

MONITEUR BELGE

BELGISCH STAATSBLAD

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :
www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53,
1000 Bruxelles - Conseiller général : A. Van Damme

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

183e ANNEE



N. 215

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :
www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Adviseur-generaal : A. Van Damme

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

183e JAARGANG

VENDREDI 26 JUILLET 2013
DEUXIEME EDITION

VRIJDAG 26 JULI 2013
TWEDE EDITIE

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement

19 AOUT 2011. — Loi portant assentiment à l'Avenant et à l'Echange de lettres, faits à Bruxelles le 16 juillet 2009, à la Convention entre le Royaume de Belgique et le grand-duché de Luxembourg en vue d'éviter les doubles impositions et de régler certaines autres questions en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune, et le Protocole final y relatif, signés à Luxembourg le 17 septembre 1970, tels que modifiés par l'Avenant, signé à Bruxelles le 11 décembre 2002, p. 47218.

19 AOUT 2011. — Loi portant assentiment au Protocole, fait à Bruxelles le 15 septembre 2009, modifiant la Convention entre le Royaume de Belgique et la République de Finlande tendant à éviter la double imposition et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune, signée à Bruxelles le 18 mai 1976, telle que modifiée par l'Accord additionnel signé à Bruxelles le 13 mars 1991, et adaptant la législation fiscale belge à certaines dispositions dudit Protocole, p. 47222.

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnanties en verordeningen

Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking

19 AUGUSTUS 2011. — Wet houdende instemming met het Avenant en de Uitwisseling van brieven, gedaan te Brussel op 16 juli 2009, bij de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en het Groothertogdom Luxemburg tot het vermijden van dubbele belasting en tot regeling van sommige andere aangelegenheden inzake belastingen naar het inkomen en naar het vermogen, en het desbetreffende Slotprotocol, ondertekend te Luxemburg op 17 september 1970, zoals gewijzigd door het Avenant, ondertekend te Brussel op 11 december 2002, bl. 47218.

19 AUGUSTUS 2011. — Wet houdende instemming met het Protocol, gedaan te Brussel op 15 september 2009, tot wijziging van de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Republiek Finland tot het vermijden van dubbele belasting en tot het voorkomen van het ontgaan van belasting inzake belastingen naar het inkomen en naar het vermogen, ondertekend te Brussel op 18 mei 1976, zoals gewijzigd door het Aanvullend Akkoord ondertekend te Brussel op 13 maart 1991, en houdende aanpassing van de Belgische belastingwetgeving aan sommige bepalingen van voornoemd Protocol, bl. 47222.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

12 JUILLET 2013. — Loi portant modification de la législation relative à la lutte contre l'écart salarial entre hommes et femmes, p. 47226.

17 JUILLET 2013. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 19 décembre 2001 de promotion de mise à l'emploi des demandeurs d'emploi de longue durée et modifiant l'arrêté royal du 16 mai 2003 pris en exécution du Chapitre 7 du Titre IV de la loi-programme du 24 décembre 2002 (I), visant à harmoniser et à simplifier les régimes de réductions de cotisations de sécurité sociale, p. 47230.

17 JUILLET 2013. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 9 juin 1999 portant exécution de la loi du 30 avril 1999 relative à l'occupation des travailleurs étrangers, p. 47231.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

17 JUILLET 2013. — Loi relative aux volumes nominaux minimaux de biocarburants durables qui doivent être incorporés dans les volumes de carburants fossiles mis annuellement à la consommation, p. 47239.

Service public fédéral Finances

17 JUILLET 2013. — Arrêté royal fixant le modèle de la formule de déclaration en matière d'impôt des non-résidents (personnes physiques) pour l'exercice d'imposition 2013 et les conditions qui permettent de fournir les données demandées dans ladite formule de déclaration au moyen d'imprimés informatiques, p. 47246.

17 JUILLET 2013. — Arrêté royal relatif au fonctionnement du point de contact central visé à l'article 322, § 3, du Code des impôts sur les revenus 1992, p. 47284.

6 JUIN 2013. — Décision du président du comité de direction du Service public fédéral Finances portant modification des compétences de certains services de l'Administration des contributions directes du Service public fédéral Finances, p. 47302.

Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

29 MAI 2013. — Arrêté royal relatif à la protection des animaux d'expérience. Erratum, p. 47303.

Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

19 JUILLET 2013. — Décision de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire portant désignation des laboratoires nationaux de référence, p. 47303.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté flamande**Autorité flamande*

7 JUIN 2013. — Décret relatif à la politique flamande d'intégration et d'intégration civique, p. 47325.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

12 JULI 2013. — Wet tot wijziging van de wetgeving met betrekking tot de bestrijding van de loonkloof tussen mannen en vrouwen, bl. 47226.

17 JULI 2013. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 december 2001 tot bevordering van de tewerkstelling van langdurig werkzoekenden en tot wijziging van het koninklijk besluit van 16 mei 2003 tot uitvoering van het Hoofdstuk 7 van Titel IV van de programmawet van 24 december 2002 (I), betreffende de harmonisering en vereenvoudiging van de regelingen inzake verminderingen van de socialezekerheidsbijdragen, bl. 47230.

17 JULI 2013. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 9 juni 1999 houdende uitvoering van de wet van 30 april 1999 betreffende de tewerkstelling van buitenlandse werknemers, bl. 47231.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

17 JULI 2013. — Wet houdende de minimale nominale volumes duurzame biobrandstoffen die de volumes fossiele motorbrandstoffen, die jaarlijks tot verbruik worden uitgeslagen, moeten bevatten, bl. 47239.

Federale Overheidsdienst Financiën

17 JULI 2013. — Koninklijk besluit tot vastlegging van het model van het aangifteformulier inzake belasting van niet-inwoners (natuurlijke personen) voor het aanslagjaar 2013 en van de voorwaarden die het mogelijk maken om de in dat formulier gevraagde gegevens bij middel van computerafdrukken te verstrekken, bl. 47246.

17 JULI 2013. — Koninklijk besluit betreffende de werking van het centraal aanspreekpunt bedoeld in artikel 322, § 3, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, bl. 47284.

6 JUNI 2013. — Beslissing van de Voorzitter van het directiecomité van de Federale Overheidsdienst Financiën houdende wijziging van de bevoegdheden van sommige diensten van de Administratie van de directe belastingen van de Federale Overheidsdienst Financiën, bl. 47302.

Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

29 MEI 2013. — Koninklijk besluit betreffende de bescherming van proefdieren. Erratum, bl. 47303.

Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

19 JULI 2013. — Beslissing van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen tot aanduiding van de nationale referentielaboratoria, bl. 47303.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse overheid*

7 JUNI 2013. — Decreet betreffende het Vlaamse integratie- en inburgeringsbeleid, bl. 47310.

*Communauté française**Ministère de la Communauté française*

27 JUIN 2013. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'annexe 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 13 juin 2008 déterminant les modèles des diplômes et de leur supplément délivrés par les Ecoles supérieures des Arts, p. 47340.

27 JUIN 2013. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française accordant, pour l'année 2013-2014, dérogation à diverses normes dans l'enseignement secondaire, p. 47343.

*Région wallonne**Service public de Wallonie*

4 JUILLET 2013. — Arrêté du Gouvernement wallon octroyant un agrément à un centre de validation des compétences pour le métier de conducteur de chariot élévateur, p. 47362.

4 JUILLET 2013. — Arrêté du Gouvernement wallon octroyant un renouvellement d'agrément pour divers centres de validation des compétences, p. 47363.

Autres arrêtés*Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement*

Carrière des attachés de la coopération internationale. Admission à la pension, p. 47366. — Carrière de l'Administration centrale. Personnel. Nominations, p. 47366. — Carrière de l'Administration centrale. Personnel. Nomination, p. 47367. — Service extérieur, p. 47367. — Carrière de Chancellerie, p. 47368. — Service extérieur, p. 47369.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

Juridictions du travail. Démission, p. 47370. — Juridictions du travail. Démission, p. 47370. — Arrêtés ministériels concernant les secrétaires des commissions paritaires, p. 47370.

Ministère de la Défense

Forces armées. Nominations. Commission de candidats officiers de carrière du recrutement spécial, p. 47371. — Forces armées. Commission de candidats officiers de complément, p. 47371.

Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

Personnel. Promotion, p. 47372.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Franse Gemeenschap**Ministerie van de Franse Gemeenschap*

27 JUNI 2013. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van bijlage 2 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 13 juni 2008 tot bepaling van de modellen voor de diploma's en hun toevoegsel uitgereikt door de Hogere Kunsthochschulen, bl. 47343.

27 JUNI 2013. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende afwijking, voor het schooljaar 2013-2014, van verschillende normen in het secundair onderwijs, bl. 47362.

*Waals Gewest**Waanse Overheidsdienst*

4 JULI 2013. — Besluit van de Waalse Regering tot toekenning van een erkenning voor een centrum voor de validering van de vaardigheden voor het beroep bestuurder van vorkheftruck, bl. 47363.

4 JULI 2013. — Besluit van de Waalse Regering tot toekenning van een verlenging van de erkenning voor diverse centra voor de validering van de vaardigheden, bl. 47364.

Andere besluiten*Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking*

Carrière van de attachés voor Internationale samenwerking. Opspansienstelling, bl. 47366. — Carrière Hoofbestuur. Personeel. Benoemingen, bl. 47366. — Carrière Hoofbestuur. Personeel. Benoeming, bl. 47367. — Buitenlandse Dienst, bl. 47367. — Kanselarijcarrière, bl. 47368. — Buitenlandse Dienst, bl. 47369.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

Arbeidsgerechten. Ontslag, bl. 47370. — Arbeidsgerechten. Ontslag, bl. 47370. — Ministeriële besluiten betreffende de secretarissen van de paritaire comités, bl. 47370.

Ministerie van Landsverdediging

Krijgsmacht. Benoemingen. Aanstelling van kandidaat-beroepsofficieren van de bijzondere werving, bl. 47371. — Krijgsmacht. Aanstelling van kandidaat-aanvullingsofficieren, bl. 47371.

Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

Personeel. Bevordering, bl. 47372.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse overheid*

Provinciebestuur van Antwerpen. Gemeentelijke ruimtelijke uitvoeringsplannen. Gemeente Antwerpen. RUP 2060. Erratum, bl. 47372.

*Région wallonne**Service public de Wallonie*

4 JUILLET 2013. — Arrêté du Gouvernement wallon portant nomination d'un membre du Conseil d'avis pour l'éducation, l'accueil et l'hébergement de l'Agence wallonne pour l'Intégration des Personnes handicapées, p. 47393.

11 JUILLET 2013. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 1^{er} avril 2010 relatif à la composition de la Commission consultative et de concertation en matière de placement instituée par le décret du 3 avril 2009 relatif à l'enregistrement et à l'agrément des agences de placement, p. 47394.

Avis officiels*Conseil supérieur de la Justice*

Changement d'adresse, p. 47395.

Service public fédéral Intérieur

9 JUILLET 2013. — Circulaire ministérielle relative aux spécifications techniques des avertisseurs sonores spéciaux (sirènes) pour les véhicules des Services d'Incendie publics et de la Protection civile, p. 47395.

Avis concernant l'annexe C de la Directive ministérielle MFO-2 du 13 avril 2012 relative au mécanisme de solidarité entre zones de police en matière de renforts pour des missions de police administrative, p. 47396.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

Juridictions du travail. Avis aux organisations représentatives. Place vacante d'un juge social effectif au titre d'employeur au tribunal du travail de Nivelles, p. 47397. — Juridictions du travail. Avis aux organisations représentatives. Place vacante d'un juge social effectif au titre d'employeur au tribunal du travail de Nivelles, p. 47397.

Werk en Sociale Economie

10 JULI 2013. — Uitzendbureaus, bl. 47372.

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

Definitieve bescherming, bl. 47373.

Vaststellingen van een ontwerp van lijst, bl. 47382.

17 OKTOBER 2012. — Bekrachtiging van het besluit van de stad Kortrijk van 12 december 2011 houdende de goedkeuring van de wijzigingen aan de gemeentelijke verordening betreffende de kamer-verhuur van de stad Kortrijk, bl. 47389.

4 JUNI 2013. — Inschrijving op de lijst van de beschermde archeologische zones, bl. 47389.

5 JUNI 2013. — Arrest van de Raad van State, bl. 47390.

6 JUNI 2013. — Provincie West-Vlaanderen. Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP) Sportzone, stad Poperinge, bl. 47390.

6 JUNI 2013. — Arrest van de Raad van State, bl. 47390.

13 JUNI 2013. — Termijnverlenging, bl. 47390.

19 JUNI 2013. — Samenstelling van de Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen van het Vlaams Gewest, bl. 47391.

*Waals Gewest**Waanse Overheidsdienst*

4 JULI 2013. — Besluit van de Waalse Regering tot benoeming van een lid van de Adviesraad voor opvoeding, onthaal en huisvesting van het "Agence wallonne pour l'Intégration des Personnes handicapées" (Waanse Agentschap voor de Integratie van Gehandicapte Personen), bl. 47393.

11 JULI 2013. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 1 april 2010 betreffende de samenstelling van de Advies- en overlegcommissie inzake arbeidsbemiddeling ingesteld bij het decreet van 3 april 2009 betreffende de registratie en de erkenning van de arbeidsbemiddelingsbureaus, bl. 47394.

Officiële berichten*Hoge Raad voor de Justitie*

Adreswijziging, bl. 47395.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

9 JULI 2013. — Ministeriële omzendbrief inzake de technische specificaties van de speciale geluidstoestellen (sirenes) voor de voertuigen van de Openbare Brandweerdiensten en de Civiele Bescherming, bl. 47395.

Bericht inzake de bijlage C bij de Ministeriële richtlijn MFO-2 van 13 april 2012 betreffende het solidariteitsmechanisme tussen de politiezones inzake versterkingen voor opdrachten van bestuurlijke politie, bl. 47396.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

Arbeidsgerechten. Bericht aan de representatieve organisaties. Openstaande plaats van een werkend rechter in sociale zaken als werkgever bij de arbeidsrechtbank van Nijvel, bl. 47397. — Arbeidsgerechten. Bericht aan de representatieve organisaties. Openstaande plaats van een werkend rechter in sociale zaken als werkgever bij de arbeidsrechtbank van Nijvel, bl. 47397.

Service public fédéral Justice

Ordre judiciaire, p. 47398. — Ordre judiciaire, p. 47398.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

Liste des personnes agréées à la date du 30 juin 2013 en application de l'article 3, § 3, de la loi du 12 juin 1991 relative au crédit à la consommation. Publication faite par le Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie en exécution de l'article 76 de loi susvisée, p. 47398. — Liste des personnes agréées à la date du 30 juin 2013 en application des articles 74 et 75 de la loi du 12 juin 1991 relative au crédit à la consommation ou qui font l'objet d'une confirmation de leur agrément en application de l'article 111 de la même loi. Publication faite par le Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie en exécution de l'article 76 de loi susvisée, p. 47401. — Liste des personnes enregistrées comme prêteur agréé à la date du 30 juin 2013 en application de l'article 75bis de la loi du 12 juin 1991 relative au crédit à la consommation. Publication faite par le Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie en exécution de l'article 76 de loi susvisée, p. 47405.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Région wallonne**Service public de Wallonie*

Transport scolaire. Tarif provincial et de pénétration au 1^{er} septembre 2013, p. 47408.

Les Publications légales et Avis divers ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 47413 à 47456.

Federale Overheidsdienst Justitie

Rechterlijke Orde, bl. 47398. — Rechterlijke Orde, bl. 47398.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

Lijst der personen op datum van 30 juni 2013 erkend in toepassing van artikel 3, § 3, van de wet van 12 juni 1991 op het consumentenkrediet. Bekendmaking gedaan door de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie in uitvoering van artikel 76 van bovengenoemde wet, bl. 47398. — Lijst der personen op datum van 30 juni 2013 erkend in toepassing van artikelen 74 en 75 van de wet van 12 juni 1991 op het consumentenkrediet of die het voorwerp uitmaken van een bevestiging van erkenning in toepassing van artikel 111 van dezelfde wet. Bekendmaking gedaan door de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie in uitvoering van artikel 76 van bovengenoemde wet, bl. 47401. — Lijst der personen op datum van 30 juni 2013 geregistreerd als erkende kredietgever in toepassing van artikel 75bis van de wet van 12 juni 1991 op het consumentenkrediet. Bekendmaking gedaan door de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie in uitvoering van artikel 76 van bovengenoemde wet, bl. 47405.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Jobpunt Vlaanderen*

Selectie van beleidsadviseur van de gouverneur niveau A2 - adviseur - voor het Beleidsdomein Bestuurszaken - Afdeling West-Vlaanderen (selectienummer 14383), bl. 47408.

*Waals Gewest**Waalse Overheidsdienst*

Leerlingenvervoer. Provinciaal en penetratietarief op 1 september 2013, bl. 47410.

De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 47413 tot bl. 47456.